



ENG – Wood protection 3 liter

PRESSURE-IMPERGNATED WOOD:

1. Cover any glass and other surfaces to avoid discolouration.
2. Wash the surface to be impregnated carefully and allow to dry thoroughly before starting treatment. Before treatment, 'Reflekt trallrent' wood cleaner can be used. Rinse off any dirt immediately.
3. Coat 1–2 boards at a time lengthwise. Use a brush, roller or paint pad. Apply 2 coats liberally with a minimum of 2 hours of drying time in between. The surface will be dry after about 4 hours. It is important that it does not rain within the next 24 hours to avoid the silicon becoming overdiluted. The product is colourless and the silver-grey colour will appear approximately 3 months after treatment. For maintenance washing after the treatment is complete, we recommend 'Reflekt Träskydd' wood protection diluted with equal parts of water.

FOR NEW PRESSURE-IMPERGNATED WOOD: For new pressure-impregnated wood, wait 3 months before treatment.

FOR PREVIOUSLY TREATED WOOD: Remove all old oil using wood cleaner and sanding. **NOTE!** It is essential that all oil is removed before treatment and that the wood is allowed to dry before treatment.



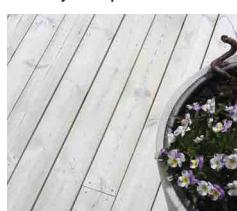
1 WEEK AFTER. The colour of the surface may change markedly and also develop some water spots that will gradually disappear with the rain and sunshine. These can be reduced by wet-brushing using water.



4 WEEKS AFTER. A sign that the silicon has begun to take effect is thin wood fibres starting to come loose. This is perfectly normal and these can simply be brushed off. The loosening of wood fibres differs depending on the types of wood and its grade.



3–6 MONTHS AFTER. If the surface has been exposed to both sunlight and rain, a smooth, silver-grey surface will have formed. Maintenance is very simple. Treat the surface with Wood Protection diluted with water at a ratio of 1:1. The treatment further strengthens the wood.



Item no. 155012560101

RUSTA®



SE – Träskydd 3 liter

TRYCKIMPREGNERAT VIRKE:

1. Täck över glas och andra ytor för att undvika missfärgningar.
2. Tvätta ytan som ska impregneras noggrant och låt torka väl innan behandling påbörjas. Innan behandling kan Reflekt trallrent användas. Skölj bort smuts direkt.
3. Stryk 1–2 brädor åt gången i träets längdriktning. Använd pensel, roller eller målardyna. Applicera 2 strykningar flödigt med minst 2 timmars torktid emellan. Ytan är torr efter ca 4 timmar. Viktigt att det inte regnar inom det närmsta dygnet så inte kislet späs ut för mycket. Produkten är färglös och den silvergrå färgen framträder ca. 3 månader efter behandling. För underhållsvätt efter genomförd behandling rekommenderas Reflekt Träskydd utspädd med lika delar vatten.

FÖR NYTT TRYCKIMPREGNERAT VIRKE: För nytt tryckimpregnerat virke, vänta 3 månader innan behandling.

FÖR TIDIGARE BEHANDLAT VIRKE: Ta bort all gammal olja med trallrent och slipning. **OBS!** Det är mycket viktigt att all olja tas bort innan behandling och låta virket torka innan behandling.



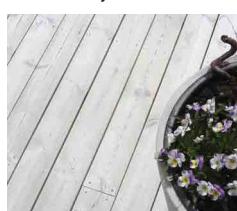
1 VECKA EFTER. Ytan kan skifta mycket färgmässigt och även ha vissa "kalkfläckar" som successivt går bort genom regn och solsken. Dessa kan minskas genom borstning och vatten.



4 VECKOR EFTER. Ett tecken på att kislet börjat verka är att tunna träfibrer fälls ut. Det är helt normalt och även dessa kan borstas bort. Fibersläppet är olika på olika träslag och kvaliteter.



3–6 MÅNADER EFTER. Om ytan både fått ta del av solljus såväl som regn har en jämn och silvergrå yta bildats. Underhållet är mycket enkelt, behandla ytan med Wood protection spädd med vatten 1:1. Behandlingen stärker träet ytterligare.



Item no. 155012560101

RUSTA®



NO – Trebeskyttelse 3 liter

TRYKKIMPREGNERT TRE:

1. Dekk til glass og andre overflater for å unngå misfarging.
2. Vask overflaten som skal impregneres grundig, og la den tørke godt før du starter behandlingen. Før behandling kan Reflekt terrasserens brukes. Skyll bort skitt umiddelbart.
3. Stryk på 1–2 bord om gangen i treets lengderetning. Bruk pensel, rull eller malerpute. Påfør 2 rikelige strøk med minst 2 timers tørketid mellom. Overflaten er tørr etter ca. 4 timer. Det er viktig at det ikke regner i løpet av det neste døgnet, slik at silisiumet ikke tynnes ut. Produktet er fargeløst, og den sølvgrå fargen kommer frem ca. 3 måneder etter behandling. For vedlikeholdsvask etter gjennomført behandling anbefales Reflekt Trebeskyttelse fortynnet med like deler vann.

FOR NYTT TRYKKIMPREGNERT TRE: Vent 3 måneder før nytt trykkimpregnert tre behandles.

FOR TIDLIGERE BEHANDLET TRE: Fjern all gammel olje med terrasserens og sliping. **OBS!** Det er veldig viktig at all olje fjernes før behandling, og at treet får tørke før behandling.



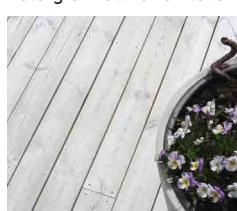
1 UKE ETTER. Overflaten kan få store fargeendringer og til og med få noen «kalkflekker» som gradvis forsvinner på grunn av regn og solskinn. Disse kan reduseres med børsting og vann.



4 UKER ETTER. Et tegn på at silisiumet har begynt å virke, er at treet feller tynne trefibre. Det er helt normalt, og disse kan også børstes bort. Forskjellige treslag og -kvaliteter slipper fiber på forskjellige måter.



3–6 MÅNEDER ETTER. Hvis overflaten har blitt utsatt for både sollys og regn, har det dannet seg en jevn og sølvgrå overflate. Vedlikeholdet er veldig enkelt. Overflaten behandles med Wood Protection fortynnet med vann 1: 1. Behandlingen styrker treet ytterligere.



Item no. 155012560101

RUSTA®



DE – Holzschutz 3 Liter

DRUCKIMPRÄGNIERTES HOLZ:

1. Um Verfärbungen zu vermeiden, Glas und andere Oberflächen abdecken.
2. Die zu imprägnierende Oberfläche gründlich abwaschen und vor der Behandlung gut trocknen lassen. Vor der Behandlung kann Reflekt Holzreiniger verwendet werden. Schmutz sofort abspülen.
3. Je 1–2 Bretter auf einmal in Längsrichtung des Holzes streichen. Verwende einen Pinsel, einen Roller oder ein Streichkissen. Trage 2 Schichten flüssig mit einer Trocknungszeit von mindestens 2 Stunden dazwischen auf. Die Oberfläche ist nach etwa 4 Stunden trocken. Achte darauf, dass es in den nächsten 24 Stunden nicht regnet, damit der Holzschutz nicht zu sehr verdünnt wird. Das Produkt ist farblos. Die silbergraue Farbe wird nach etwa 3 Monaten nach der Behandlung sichtbar. Nach durchgeführter Behandlung wird Reflekt Holzschutz als Reinigungspflege empfohlen. Dieser wird mit gleichen Teilen Wasser verdünnt.

FÜR NEUES DRUCKIMPRÄGNIERTES HOLZ: Bei neuem druckimprägniertem Holz 3 Monate vor der Behandlung warten.

FÜR BEREITS BEHANDELTES HOLZ: Altes Öl mit Holzreiniger oder durch Schleifen vollständig entfernen. **HINWEIS!** Es ist sehr wichtig, dass du vor der Behandlung das gesamte Öl entfernst und das Holz trocknen lässt.



NACH 1 WOCHE. Die Oberfläche kann sich stark verfärbten und auch einige „Kalkflecken“ aufweisen, die durch Regen und Sonne allmählich verschwinden. Dies kann durch Bürsten und Wasser reduziert werden.



NACH 4 WOCHEN. Ein Zeichen für die Wirkung des Siliziums ist, dass dünne Holzfasern ausgefällt werden. Das ist völlig normal. Diese können einfach weggebürstet werden. Die Faserfreisetzung ist bei verschiedenen Holzarten und Qualitäten unterschiedlich.



NACH 3–6 MONATEN. Wenn die Oberfläche sowohl Sonnenlicht als auch Regen ausgesetzt war, hat sich eine glatte, silbergraue Oberfläche gebildet. Die Pflege ist sehr einfach: Die Oberfläche mit Holzschutz behandeln, der 1:1 mit Wasser verdünnt wird. Die Behandlung stärkt das Holz zusätzlich.



Item no. 155012560101

RUSTA®

FI – Puunsuoja 3 litraa

PAINEKYLLÄSTETTY PUU:

1. Peitä lasi ja muut pinnat värjäytymisen estämiseksi.
2. Pese kyllästettävä pinta huolellisesti ja anna sen kuivua perusteellisesti ennen käsittelyn aloittamista. Ennen käsittelyä voidaan käyttää Reflekt-terassipesuainetta. Huuhtele lika heti pois.
3. Sivele 1–2 lautaa kerrallaan puun pitkittäissuunnassa. Käytä sivellintä, telaa tai maalaustyynyä. Levitä 2 runsasta kerrosta. Anna kuivua välillä vähintään 2 tuntia. Pinta on kuiva noin 4 tunnin kuluttua. On tärkeää, että seuraavan vuorokauden aikana ei sada, jotta pii ei laimene liikaa. Valmiste on väritön, ja hopeanharmaa väri näkyy noin 3 kk käsittelyn jälkeen. Kunnossapito pesuun käsittelyn jälkeen suositellaan Reflekt-puunsuoja, jota on laimennettu yhtä suurella osalla vettä.

UUSI PAINEKYLLÄSTETTY PUU: Jos kyseessä on uusi kyllästetty puu, odota 3 kuukautta ennen käsittelyä.

AIEMMIN KÄSITELTY PUU: Poista kaikki vanha öljy terassipesuaineella ja hiomalla. **HUOM.!** On erittäin tärkeää, että kaikki öljy poistetaan ja puun annetaan kuivua ennen käsittelyä.



1 VIikon Kuluttua. Pinnan väri voi muuttua paljon ja siinä voi näkyä myös joitain "kalkkijälkiä", jotka häviävät vähitellen sateen ja auringonpaisteenvaikutuksesta. Näitä voidaan vähentää harjaamalla ja vedellä.



4 Viikon Kuluttua. Ohuiden puukuitujen irtoaminen on merkki siitä, että pii alkaa vaikuttaa. Se on täysin normaalja ja myös nämä voidaan harjata pois. Kuitujen irtoaminen riippuu puulajista ja laadusta.



3–6 Kuukauden Kuluttua. Jos pinta on altistunut sekä auringolle että sateelle, siitä on tullut sileä ja hopeanharmaa. Kunnossapito on hyvin yksinkertaista: käsitlee pinta Wood Protection -puunsuojalla, jota on laimennettu vedellä suhteessa 1:1. Käsittely vahvistaa puuta entisestään.



Item no. 155012560101